



Die neugewählte Vorstandschaft v. l. Max Fontana, Manfred Pahlke, Wolfgang Losert, Hans Stoiber, Karl Hofmann, Karin Clemente, Peter Hofmann, Herbert Hager, Roland Mittermeier und der Kreisvorsitzende Josef Wimmer.

bestätigte auch Revisor Manfred Pahlke und bat die Anwesenden um die Entlastung der Vorstandschaft. Diese wurde einstimmig erteilt. Bei der anschließenden Neuwahl unter Leitung von Robert Schirmer wurden in ihr Amt gewählt: 1. Vorstand Hans Stoiber, Stellvertreter des 1. Vorstandes sind Wolfgang Losert und Herbert Hager. 1. Kassier Max Fontana, 2. Kassier Roland Mittermeier; 1. Schriftführer Peter Hofmann, 2. Schriftführer Karin Clemente; Revisoren Manfred Pahlke und Karl Hofmann; Gesellschaftswarte Sepp Schwarz und Werner Stielow; zu Kreisdelegierten wurden neben den fünf Gemeinderäten Hans Stoiber, Wolfgang Losert, Barbara Riedel, Manfred Pahlke und Sepp Schwarzenböck die Vorstandsmitglieder Max Fontana und Peter Hofmann bestimmt. Zum Tagesordnungspunkt „Wünsche und Anregungen“ fand eine lebhafte Diskussion zu den unterschiedlichsten Themen statt. Am Schluss der Versammlung dankte der Vorsitzende den Gewählten für die Bereitschaft zur Mitarbeit und gab noch Termine bekannt. Die Freien Wähler beteiligen sich am Dorfschießen in Baumburg. Am 27. Januar findet ein Seminar des Bay. Kommunalen Bildungswerkes über das neue Kinderbil-

bildungs- und Betreuungsgesetz statt. Ausrichter ist der Ortsverband Altenmarkt in Zusammenarbeit mit dem Kreisverband. Desweiteren wollen sich die Freien Wähler mit anderen Ortsverbänden austauschen. Im Frühjahr findet wieder das Preisschafkopfen statt. Termin wird noch bekanntgegeben. Im Sommer ist wieder eine Radltour geplant, sodass das Gesellschaftliche auch gefördert wird.



**Weihnachten
mit Liebe Freude schenken**

Was ist herzlicher, liebevoller als ein persönliches Geschenk? Individuell so ausgewählt, dass es Freude bereitet.

Ein Geschenk für den Körper, für die Sinne: Beauty und Wellness pur - als attraktiver Geschenkgutschein.

Gerne berate ich Sie:

*House of Beauty**

* Inh. Oxana Lorenz
Bahnhofstr. 6 · 83352 Altenmarkt
Tel. 08621/508936

Arbeiterwohlfahrt

Die Weihnachtsfeier der Arbeiterwohlfahrt ist am Samstag, den 10. Dezember um 15.00 Uhr im Gasthaus zur Post. Die musikalische Begleitung übernimmt wieder die Fünferl Musi. Alle Mitglieder sind herzlich dazu eingeladen.



Wir wünschen all unseren Kunden und Freunden eine schöne Weihnachtszeit.

MICHL RAUM AUSSTATTUNG POLSTERWERKSTATT

Hauptstr. 41 · 83352 Altenmarkt
Tel. 08621/2781 · Fax 3151

**24. 12. - 8. 1.
Betriebsruhe**

Bezirksdirektion
Werner Stielow
Hauptstraße 2
83352 Altenmarkt
Tel.: 08621 4358
Fax: 08621 61854



Ein Fest voller
Glückssterne.

Das Jahr nähert sich dem Ende. Eine gute Zeit, um uns herzlich für das Vertrauen bei unseren Kunden, Freunden und Bekannten zu bedanken! Wir wünschen Ihnen alles Gute und setzen uns auch in Zukunft gerne als Ihr Partner für Risikoabsicherung, Vorsorge und Vermögensaufbau für Sie ein.



K. H. FREUTSMIEDL

*Wir danken Ihnen für
Ihr entgegengebrachtes
Vertrauen und wünschen
Ihnen frohe Weihnachten!*



Ihr Malerbetrieb für ALLE Anstricharbeiten.

Margaretenstr. 15 · Altenmarkt
Tel. 08621/3377 · Fax 8176

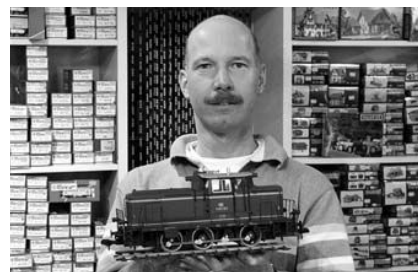
Modelleisenbahnen

Inhaber B. Maier

Traunsteiner Str. 4
83352 Altenmarkt
Telefon 08621 2834



- ✓ Für Anfänger sowie für Profis
- ✓ große Auswahl an Zubehör
- ✓ qualifizierte Beratung und fachm. Service



- Internationale Spedition
- Lagerung Kurierdienste
- In- und Auslands-Transporte



83352 Altenmarkt/Alz
Harald-Friedrich-Str. 10
Tel. 08621/98460 · Fax 984620
www.zitzlsperger.de

*Wir wünschen allen Kunden frohe
Weihnachten und ein gesundes 2006!*

Zitzlsperger

GROSS GRÜN GÜNSTIG



Getränke
GF Fleischmann

Traunsteiner Str. 38 • 83352 Altenmarkt

Winter
NEWS

ANGEBOTE GÜLTIG VON 10.12. BIS 24.12.2005

Schneider Weißbier

alle Sorten
20 x 0,5 l



11,99

zzgl. Pfand 3,10
Liter 1,20

Steiner Hell

20 x 0,5 l



11,49

zzgl. Pfand 3,10
Liter 1,15

Augustiner Hell

20 x 0,5 l



11,49

zzgl. Pfand 3,10
Liter 1,15

Adelholzener Bleib in Form

alle Sorten
12 x 0,7 l



5,99

zzgl. Pfand 3,30
Liter 0,71

Adelholzener Mineralwasser

still/spritzig
12 x 1,0 l PET



5,99

zzgl. Pfand 4,80
Liter 0,60

Karamalz

20 x 0,5 l
24 x 0,33 l



9,99

zzgl. Pfand 3,10/3,42
Liter 1,00/1,26

Krombacher Pils

alle Sorten
20 x 0,5 l
24 x 0,33 l



10,99

zzgl. Pfand 3,10/3,42
Liter 1,10/1,39

Förstina alle Schorlen

12 x 0,7 l



6,99

zzgl. Pfand 3,30
Liter 0,83

Schalchen Weißbier

20 x 0,5 l



11,99

zzgl. Pfand 3,10
Liter 1,20

Blutspendeaktion am Mo., 9. Januar 06
von 17-20 Uhr in Altenmarkt, Volksschule, Schulweg 15

Allgemeines

Märchenaufführung in der Volksschule

Frieder Kahlert vom „Theater Mascara“ entfachte bei den Schülern der 1.-6. Klasse der Volksschule Altenmarkt Begeisterungstürme mit seiner Märchenaufführung „Der Trommler“. Der Spieler wechselte blitzschnell Stimme und Körperhaltung, schlüpfte in kunstvolle, selbst gebaute Ledermasken, spielte auf einfachen Instrumenten eindrucksvolle Musik dazu und entführte mit diesen Stilmitteln die Kinder ins Reich der Fantasie. 200 Schülerinnen und Schüler lauschten 60 Minuten lang gebannt der Aufführung und hatten nachher nur einen Wunsch: „Bitte fangen sie noch mal von vorne an!“ UB



Anlässlich des 65. Geburtstages von Pfarrer Josef Stigloher fand am zweiten Adventssonntag nach dem Familiengottesdienst ein Stehempfang im Kreuzgang der Baumburger Kirche statt. Zuvor gratulierten Vertreter der kirchlichen Verbände und verschiedene Altenmarkter Vereinsvorstände dem Jubilar und überreichten ihm Präsentе. Die Altenmarkter Blaskapelle sowie der Kirchenchor beglückwünschten den Baumburger Pfarrherrn, der seit 28 Jahren die Altenmarkter Pfarrei leitet, mit Geburtstagsständchen. Sowohl Chorleiter Günther Stöckl als auch KAB-Vorsitzender Hans Riederer wünschten Pfarrer Stigloher eine stressfreie Zeit, nachdem er nun eigentlich das derzeit in der „weltlichen Arbeitswelt“ gültige Ruhestandsalter erreicht habe. Hans Riederer überreichte ihm hierzu einen Wanderrucksack mit ausreichend Proviant, um künftig für bevorstehende Höhen und Tiefen gerüstet zu sein. Auch Pfarrgemeinderatsvorsitzender Sepp Obermayer (4. von links), Kirchenpfleger Konrad Gruber (links außen), Frauenbundvorsitzende Roswitha Maier (2. von links), Helga Hofmann (3. von links) und Bürgermeister Horst Meier (rechts außen) reihten sich unter die Gratulanten ein. Für die Bewirtung beim Stehempfang sorgten Pfarrgemeinderat und KAB gemeinsam. Foto: sts

Arbeitgeber-Service in der Agentur für Arbeit Neue Service-Nummern für Arbeitgeber

Die Agentur für Arbeit Traunstein setzt auf eine enge Zusammenarbeit mit allen Arbeitgebern und Personalverantwortlichen der Unternehmen. Deshalb wurde in der Agentur für Arbeit Traunstein und in der Geschäftsstelle Berchtesgadener Land ein Arbeitgeber-Service eingerichtet. Zur Sicherstellung der telefonischen Erreichbarkeit stehen Arbeitgebern aus dem Landkreis Traunstein folgende Service-Nummern zur Verfügung: Tel. 0861/703-222, Fax 0861/703-511, e-Mail: Traunstein.Stellen@arbeitsagentur.de Die Telefon-Servicezeiten sind Mo. bis Do. von 7.30 - 17.30 Uhr und Fr. von 7.30 - 15.30 Uhr. Für persönliche Vorsprachen empfiehlt sich eine vorherige Terminvereinbarung mit dem zuständigen Vermittler.

Kirchliche Nachrichten

Zur **Adventfeier der Pfarrei am Fr., 09. Dez.** um 20 Uhr im Pfarrheim sind alle Pfarrangehörigen eingeladen.

Im Rahmen der **Aktion „Junge Leute helfen“** für Kosovo, Albanien, Montenegro und Kroatien bittet die Kath. Pfarrjugend Altenmarkt und die KLJB Rabenden um Geld- und Sachspenden. Abgabetermin ist Sa., 10. Dez. von 9 bis 12 Uhr in der **Grundschule Altenmarkt** und im **Feuerwehrrabenden**. Zum **3. Advent** ist am Sa., 10. Dez. der 19-Uhr Vorabend-gottesdienst in Altenmarkt. Vorher ist in Altenmarkt von 18-18.45 Uhr **Beichtaushilfe** durch Stadtpfarrer Kopp. Am So., 11. Dez. ist das 9 Uhr-Amt in Rabenden und um 10.30 Uhr in Baumburg **Familiengottesdienst – mitgestaltet von den Altenmarkter Jungbläsern**.

Die KLJB Rabenden und die Pfarrjugend holen am 3. Adventssonntag um 15.30 Uhr im Münchener Dom für unsere Pfarrei das „Friedenslicht von Bethlehem“.

Kinderkino ist wieder am Mo., 12. Dez. um 15 Uhr im Pfarrheim mit dem Film „Das Zauberbuch“.

Herzliche Einladung ergeht zum **„Bibelteilen“** am Di., 13. Dez. um 19.30 Uhr im Pfarrheim Altenmarkt. Mit Rücksicht darauf beginnt das **Engelamt** in St. Wolfgang schon um **18.30 Uhr. Bußgottesdienste** zum Advent sind in Altenmarkt am Mi., 14. Dez. um 19 Uhr, anschl. Beichtgelegenheit und in Rabenden am Do., 15. Dez. um 19 Uhr, anschl. Beichtgelegenheit. **Adventskonzert der Altenmarkter Jungbläser ist am Fr., 16. Dez. um 19.30 Uhr in Baumburg.**

Einladung ergeht zum Mysterienspiel im Advent am Sa., 17. Dez. um 20.30 Uhr in der Rundhalle in Pertenstein.

Zum **4. Advent** ist am Sa., 17. Dez. der 19-Uhr Vorabendgottesdienst in Rabenden. Am So., 18. Dez. ist das 9 Uhr-Amt in Altenmarkt und um 10.30 Uhr in Baumburg **Familiengottesdienst**. Kostenlos liegen hinten in den Kirchen die Hefte **„Hausandacht im Advent“** auf. Sie enthalten auch einen Vorschlag für eine kleine **häusliche Feier vor der Bescherung am Heiligabend. Besonders in der Weihnachtszeit wird hingewiesen auf die Möglichkeit der Hauskommunion. Bitte im Pfarramt (Tel. 2753) melden!**

Am **Heiligabend** ist um **9 Uhr** das traditionelle **Engelamt in Kirchberg**. Die **Kindermette** ist um **16 Uhr in Baumburg**. Die **Christmette** ist in Rabenden um **21 Uhr** und in **Baumburg um 22.45 Uhr** – jeweils hernach spielt die Altenmarkter Blasmusik draußen Weihnachtslieder.

Am **1. Weihnachtsfeiertag**, 25. Dez. sind die Festgottesdienste um **10 Uhr in Baumburg** und **abends um 19 Uhr** in Altenmarkt. **Bei allen Weihnachtsgottesdiensten ist Adveniatssammlung.**

Am **Stephanitag**, 26. Dez. ist um **10 Uhr in Baumburg Festgottesdienst**. Dabei singt der Kirchenchor die „Orgel-Solo-Messe“ v. J. Haydn für Soli, Chor und Orchester. **In**

KANALREINIGUNG
TV - KANALUNTERSUCHUNG
KANALDICHTHEITSPRÜFUNG
SONDERMÜLLTRANSPORTE
GRUBENENTLEERUNG
KANALSANIERUNG



* *Wir wünschen
unseren Kunden
ein glückliches
Weihnachtsfest und
einen guten Rutsch
ins Neue Jahr!*

* **franz
mayer** ^{*} **gmbh** *

* **Baumburger Leite 6 · Altenmarkt · Tel. 086 21/15 10**

Rabenden ist um 19 Uhr Festgottesdienst.

Am **Johannitag**, Di., 27. Dez. ist um **9 Uhr in St. Wolfgang Christamt** mit Weinsegnung. Am Sa., 31. Dez. ist zur **festlichen Jahresschlussandacht um 16 Uhr in Baumburg** die ganze Pfarrgemeinde herzlich eingeladen.

Bei der traditionellen „**Orgelmusik in der Silvesternacht**“ in **Baumburg von 22.30 - 23.30 Uhr** wirken heuer die „Traunwalchner Bläser“ mit. Der Eintritt ist frei. Freiwillige Spenden kommen dem Orgelneubau in Traunwalchen zugute. Die **Neujahrsfestgottesdienste** sind um 10 Uhr in Baumburg – wieder mitgestaltet von den Traunwalchener Chorfreunden – und abends um 19 Uhr in Rabenden.

Die **Sternsinger** sind am Mi. 04. und Do. 05. Jan. unterwegs. Sie haben pfarramtliche Bestätigungen dabei. Im Mittelpunkt der diesjährigen Aktion „Kinder schaffen was! – los ninos lo pueden lograr!“ steht die Hilfe für Kinder in den Ländern Afrikas, Lateinamerikas und Asiens, die durch oft harte Kinderarbeit zum Lebensunterhalt ihrer Familie beitragen müssen. Sie sollen die Möglichkeit zu Schulbesuch und Ausbildung bekommen.

In Rabenden ist die Dreikönigswasserweihe schon am Mi., 04. Jan. beim 19 Uhr Amt. Am **Dreikönigsfest** ist die **Sammlung für die Afrikamission**. In **Altenmarkt** ist am Do., 05. Jan. beim **19 Uhr-Vorabendgottesdienst** Dreikönigswasserweihe. Am Fr., 06. Jan. ist in **Baumburg um 10 Uhr Festgottesdienst** mit Kirchenchor, in **Rabenden abends um 19 Uhr Festgottesdienst**. Festliches **Weihnachtskonzert** mit dem Adam-Gumpelzhaimer-Chor und einem Instrumental-Ensemble ist am **Dreikönigstag um 16 Uhr in Baumburg**. Am Sa., 07. Jan. ist der 19 Uhr-Vorabendgottesdienst in

Altenmarkt. Am So., 08. Jan. ist das 9-Uhr Amt in Rabenden und um 10.30 Uhr in Baumburg Pfarrgottesdienst. Öffentliche **Pfarrgemeinderatssitzung** ist am Dienstag, 10. Jan. um 20 Uhr im Pfarrheim. Am Fr., 13. Jan. ist um 20 Uhr im Pfarrheim **KAB-Jahreshauptversammlung**.

Am Sa., 14. Jan. ist der 19 Uhr-Vorabendgottesdienst in Rabenden. Am So., 15. Jan. ist das 9-Uhr Amt in Altenmarkt und um 10.30 Uhr in Baumburg Pfarrgottesdienst.

Kinderkino ist wieder am Mo., 16. Jan. um 15 Uhr mit dem Film „Der kleine Eisbär“. Eingeladen wird zum „**Bibelteilen**“ mit Sabine Fett am Di., 17. Jan. um 19.30 Uhr im Pfarrheim. Am Sa., 21. Jan. ist der 19 Uhr-Vorabendgottesdienst in Altenmarkt. Am So., 22. Jan. ist das 9 Uhr-Amt in Rabenden und um 10.30 Uhr in Baumburg Pfarrgottesdienst.

Die **Sammlungen** am 12./13. Nov. für den Korbiniansverein erbrachten 183 Euro, am 19./20. Nov. für die Diaspora 309 Euro und für die Kath. Jugendfürsorge am 26./27. Nov. erbrachten 266 Euro. Ein herzliches Vergelt's Gott!

Das Pfarrbüro ist vom 24. Dez. bis einschl. 06. Jan. geschlossen!

Pfarrbüro-Öffnungszeiten: Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag jeweils von 9 - 12 Uhr und am Dienstag auch von 13 - 17 Uhr (Tel. 2753). **Am Mittwoch ist das Pfarrbüro geschlossen.**

Pfarrbücherei-Öffnungszeiten: Dienstag u. Freitag jeweils von 16.00 – 18.30 Uhr (Tel. 62318).



seit über 30 Jahren

Bestattungsdienst

Philipp Leicher

Inh. Reiner Schmidt

Rat und Hilfe im Trauerfall

- Erd-, Feuer und Seebestattungen
- Erledigung aller amtlichen Formalitäten
- Festsetzung des Beerdigungstermins
- Gestaltung der Traueranzeigen für alle Zeitungen sowie der Trauerdrucksachen und Sterbebilder.
- Bestattungsvorsorge
- Große Auswahl an Särgen, Sargausstattungen und Urnen
- Überführungen und Heimholungen aus dem In- und Ausland
- Abrechnungen mit Krankenkassen und Versicherungen
- Auf Wunsch besuchen wir Sie auch zu Hause!

Wir sind Tag und Nacht, Sonn- und Feiertags für Sie da.

Trostberg

Vormarkt 50 · Tel. 08 6 21/97 99 70

Traunreut

J.-H.-Wichern-Str. 16 · Tel. 0 86 69/8 56 80

Für die so liebevollen Gratulationen, Geschenke und Aufmerksamkeiten sowie für die Vorbereitung und Durchführung des Stehempfangs zu meinem 65. Geburtstag sage ich Allen ein ganz herzliches Vergelt's Gott!

Josef Stigloher, Pfarrer

...seit über 20 Jahren in Altenmarkt

WIR HELFEN WEITER



**Erd- und Feuerbestattung
Überführung · Vorsorge**

Sprechen Sie zuerst mit uns. Wir beraten Sie, kommen auf Wunsch ins Haus, erledigen alle Behördengänge und Besorgungen, verrechnen Ihre Ansprüche an Sterbegeldern. Große Auswahl an Särgen, Ausstattungen und Urnen. Zeitungsanzeigen, Trauerdrucksachen, Kränze, Blumen.

Tag und Nacht dienstbereit



TrauerHilfe DENK

Altenmarkt, Alzweg 12, Fr. Schwenk, Tel. 0 86 21/48 83
Trostberg, Schulstraße 22, Tel. 0 86 21/97 98 90
Traunreut, Nansenstraße 4, Tel. 0 86 69/8 59 95

In freundlicher Zusammenarbeit mit der Gemeinde Altenmarkt

Verantwortlich für den amtlichen Teil: Der 1. Bürgermeister der Gde. A. a. d. A. Horst Meier und Geschäftsleiter Horst Rieplhuber

Herausgeber, Gestaltung und Anzeigenleitung: (Veranstaltungstermine und Textinhalte außer Verantwortung der Redaktion)

O&P WERBUNG · Marienplatz 7 · 83308 Trostberg · Tel. 0 86 21/6 43 93 · Fax 6 43 96 · e-Mail: info@amler-werbung.de

Druck: **RaiBi Druck** · Hauptstraße 38 · 83352 Altenmarkt · Tel. 0 86 21/6 32 37

Achtung: die erste Ausgabe 2006 erscheint am **Sa. 21. 1. 2006**
Redaktionsschluß für Berichte und Anzeigen ist immer am Montag vor der Erscheinung 9.00 Uhr
Verteilung an **alle** Haushalte, **inkl. „Keine Reklame einwerfen“**